

**Germany-Offenbach am Main: Landscaping work**

**OJ S 37/2023 21/02/2023**

**Contract award notice**

**Works**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: OPG Offenbacher Projektentwicklungsgesellschaft mbH im Namen und auf Rechnung des Magistrats der Stadt Offenbach

Postal address: Senefelderstraße 162

Town: Offenbach am Main

NUTS code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt

Postal code: 63069

Country: Germany

E-mail: [ausschreibung.OPG@stadtwerke-of.de](mailto:ausschreibung.OPG@stadtwerke-of.de)

Telephone: +49 69/840004-605

Fax: +49 69/840004-119

**Internet address(es):**

Main address: [www.offenbach.de](http://www.offenbach.de)

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Außenanlagen

Reference number: 431\_11.2\_37

**II.1.2. Main CPV code**

45112700 Landscaping work

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.1.4. Short description**

Außenanlagen

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

**II.1.7.**

**Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 0,01 EUR

**II.2. Description****II.2.1. Title**

Haustechnische Außenanlagen

Lot No: 1

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

45112700 Landscaping work

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Willi-Bauer-Str. 40-42, 63073 Offenbach

**II.2.4. Description of the procurement**

Der Magistrat der Stadt Offenbach am Main beabsichtigt den Neubau einer dreizügigen Grundschule nebst Einfeldturnhalle auf dem für Gemeinbedarf vorgesehenen Grundstück im Neubaugebiet Bieber Nord. Ebenfalls auf diesem Grundstück verortet werden soll eine Kindertagesstätte mit 6 Gruppen. - Die Außenanlagen der Schule und der Kita des Bildungszentrum Bieber-Nord in Offenbach sind mit befestigten Hofflächen sowie mit Spiel- und Sitzelementen sowohl im Erdgeschoss- als auch auf dem Dach- und im Tiefhofbereich zu gestalten. Die Kita erhält in den Freianlagen Spiel- und Bewegungsbereiche, welche mit verschiedenen Spiel- und Klettergeräten auszustatten sind. Die Anlagen werden in Teilbereichen eingezäunt. Grünflächen werden mit Bäumen, Sträuchern und Klettergehölzen bepflanzt.

**II.2.5. Award criteria**

Price

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

Im Bauablauf ist zu berücksichtigen, dass der Einbau von Zisterne und Regenrückhaltebehälter durch ein Unternehmen erfolgt, welches außerhalb der Arbeiten der Lose 1 - 3 erfolgt. Das Verfüllen der Bau- / Montagegruben ist erst nach behördlicher Abnahme möglich.

**II.2. Description****II.2.1. Title**

Landschaftsbauarbeiten Kita und Schule

Lot No: 2

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

45112700 Landscaping work

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Willi-Bauer-Str. 40-42, 63073 Offenbach

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Der Magistrat der Stadt Offenbach am Main beabsichtigt den Neubau einer dreizügigen Grundschule nebst Einfeldturnhalle auf dem für Gemeinbedarf vorgesehenen Grundstück im Neubaugebiet Bieber Nord. Ebenfalls auf diesem Grundstück verortet werden soll eine Kindertagesstätte mit 6 Gruppen. - Die Außenanlagen der Schule und der Kita des Bildungszentrum Bieber-Nord in Offenbach sind mit befestigten Hofflächen sowie mit Spiel- und Sitzelementen sowohl im Erdgeschoss- als auch auf dem Dach- und im Tiefhofbereich zu gestalten. Die Kita erhält in den Freianlagen Spiel- und Bewegungsbereiche, welche mit verschiedenen Spiel- und Klettergeräten auszustatten sind. Die Anlagen werden in Teilbereichen eingezäunt. Grünflächen werden mit Bäumen, Sträuchern und Klettergehölzen bepflanzt.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Im Bauablauf ist zu berücksichtigen, dass der Einbau von Zisterne und Regenrückhaltebehälter durch ein Unternehmen erfolgt, welches außerhalb der Arbeiten der Lose 1 - 3 erfolgt. Das Verfüllen der Bau- / Montagegruben ist erst nach behördlicher Abnahme möglich.

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Landschaftbauarbeiten Tiefhof  
Lot No: 3

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45112700 Landscaping work

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE713 Offenbach am Main, Kreisfreie Stadt  
Main site or place of performance: Willi-Bauer-Str. 40-42, 63073 Offenbach

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Der Magistrat der Stadt Offenbach am Main beabsichtigt den Neubau einer dreizügigen Grundschule nebst Einfeldturnhalle auf dem für Gemeinbedarf vorgesehenen Grundstück im Neubaugebiet Bieber Nord. Ebenfalls auf diesem Grundstück verortet werden soll eine Kindertagesstätte mit 6 Gruppen. - Die Außenanlagen der Schule und der Kita des Bildungszentrum Bieber-Nord in Offenbach sind mit befestigten Hofflächen sowie mit Spiel- und Sitzelementen sowohl im Erdgeschoss- als auch auf dem Dach- und im Tiefhofbereich zu gestalten. Die Kita erhält in den Freianlagen Spiel- und Bewegungsbereiche, welche mit verschiedenen Spiel- und Klettergeräten auszustatten sind. Die Anlagen werden in Teilbereichen eingezäunt. Grünflächen werden mit Bäumen, Sträuchern und Klettergehölzen bepflanzt.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Im Bauablauf ist zu berücksichtigen, dass der Einbau von Zisterne und Regenrückhaltebehälter durch ein Unternehmen erfolgt, welches außerhalb der Arbeiten der Lose 1 - 3 erfolgt. Das Verfüllen der Bau- / Montagegruben ist erst nach behördlicher Abnahme möglich.

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2022/S 233-673089](#)

##### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

##### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 1.1

**Lot No:** 1

**Title:**

Haustechnische Außenanlagen

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

##### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 6

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 6

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: August Fichter GmbH, Landschaftsbau

Postal address: Magellan-Allee 1-3

Town: Raunheim

NUTS code: DE7 Hessen

Postal code: 65479

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2.1

**Lot No:** 2

**Title:**

Landschaftsbauarbeiten Kita und Schule

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 6

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 6

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: August Fichter GmbH, Landschaftsbau

Postal address: Magellan-Allee 1-3

Town: Raunheim

NUTS code: DE7 Hessen

Postal code: 65479

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

### **V.2.5. Information about subcontracting**

## **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 3.1

**Lot No:** 3

**Title:**

Landschaftbauarbeiten Tiefhof

A contract/lot is awarded: yes

### **V.2. Award of contract**

#### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/01/2023

#### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 6

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 6

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

#### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: August Fichter GmbH, Landschaftsbau

Postal address: Magellan-Allee 1-3

Town: Raunheim

NUTS code: DE7 Hessen

Postal code: 65479

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

#### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

### **V.2.5. Information about subcontracting**

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.3. Additional information**

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Postal address: Dienstgebäude: Wilhelminenstraße 1-3; Fristenbriefkasten: Luisenplatz 2

Town: Darmstadt

Postal code: 64283

Country: Germany

#### **VI.4.2.**

**Body responsible for mediation procedures**

Official name: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Postal address: Dienstgebäude: Wilhelminenstraße 1-3; Fristenbriefkasten: Luisenplatz 2

Town: Darmstadt

Postal code: 64283

Country: Germany

**VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Postal address: Dienstgebäude: Wilhelminenstraße 1-3; Fristenbriefkasten: Luisenplatz 2

Town: Darmstadt

Postal code: 64283

Country: Germany

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

16/02/2023